



20  
23



Invitado  
especial  
Brasil

# Miel Chilena y sus Oportunidades Comerciales en Japón

**Nury Disegni Gili**

Directora Oficina Comercial y Agrícola  
ProChile, Tokio, Japón



PRESENTES POR  
UN MEJOR FUTURO

FUNDACIÓN  
**FUCOA**

# Contenido

1. Datos generales de Japón
2. La miel en Japón
3. Características del consumidor japonés
4. Tipos de tiendas
5. Oportunidades para la miel chilena
6. Recomendaciones finales





## Datos de Japón

- Archipiélago con más de 6.852 islas
- 3° economía del mundo
- PIB: US\$ 6,1 billones
- PIB pc: US\$ 33.731
- 125 millones de habitantes
- Alta densidad poblacional
- Alta expectativa de vida
- Baja tasa de natalidad

# La miel en Japón



Invitado  
especial  
Brasil

## Volumen de producción, importación y consumo de miel en Japón (Ton)

	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Producción	2.872	2.839	2.865	2.754	2.827	2.826	2.911	2.929	2.745
Importación	39.030	37.870	36.222	48.445	42.841	44.521	44.788	49.348	47.132
desde China	30.006	28.204	26.411	35.466	29.818	31.512	30.518	33.821	30.887
%	76,9	74,5	72,9	73,2	69,6	70,8	68,1	68,5	65,5
Exportación	38	29	29	33	21	18	10	18	33
Consumo	41.864	40.680	39.058	51.166	45.627	47.329	47.689	52.259	49.844
Autosuficiencia (%)	6,8	7	7,3	5,4	6,2	6	6,1	5,6	5,5

Fuente: Ministerio de Agricultura, Silvicultura y Pesca de Japón, información del Ministerio de Finanzas.

# La miel en Japón



20  
23



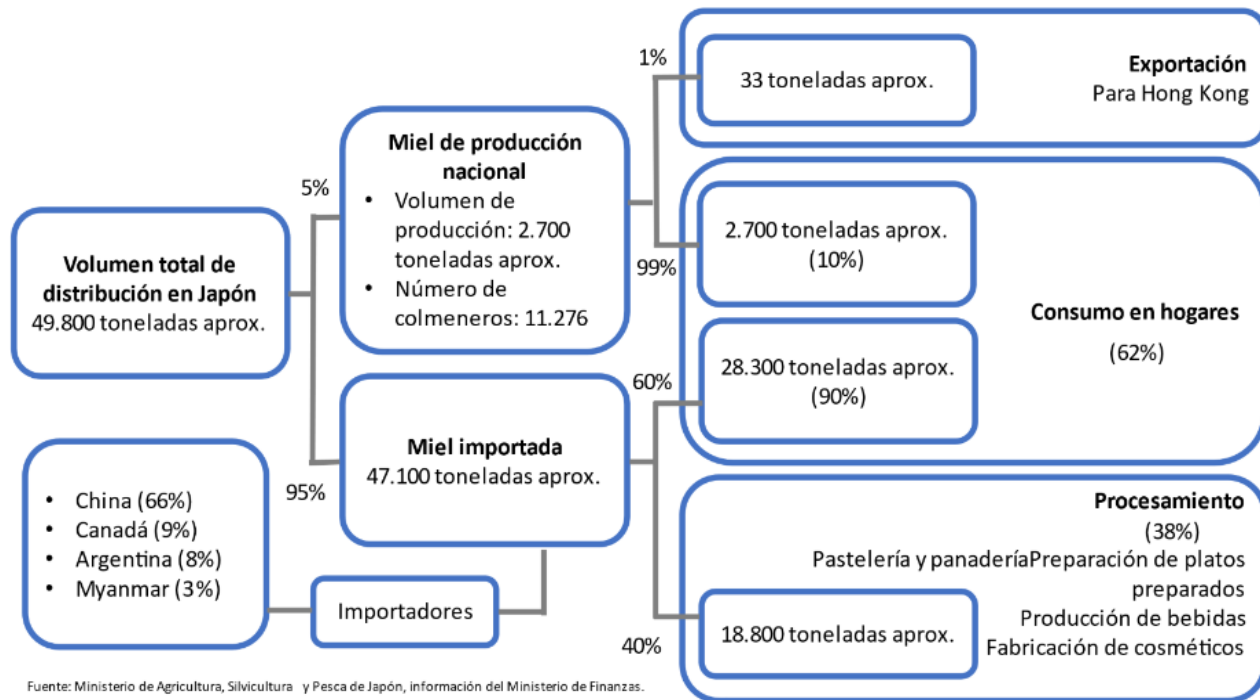
Invitado  
especial  
Brasil

## Superficie de las plantas melíferas (MM Hectáreas)

Especie	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Mandarino	43,8	39,4	34,9	31,9	35,5	35,6	35,7	34,9	30,8
Veza lechera china ( <u>Astragalus sinicus</u> )	10,8	8,9	8,8	8,4	6,6	4,2	4,2	3,7	3
Acacia	7,5	7,9	6,2	5	6,7	5,4	4,6	3,8	6,4
Manzano	22,1	21,5	21,2	20,6	22,4	21,4	21,2	21,4	21,3
Otros	63,7	64,6	64,1	54,9	60,8	52	43,7	43,7	55,8
<b>Total</b>	<b>148</b>	<b>142,3</b>	<b>135,2</b>	<b>120,8</b>	<b>132</b>	<b>118,6</b>	<b>107,5</b>	<b>107,5</b>	<b>117,2</b>

Fuente: Ministerio de Agricultura, Silvicultura y Pesca de Japón, información del Ministerio de Finanzas.

# La miel en Japón



Fuente: Ministerio de Agricultura, Silvicultura y Pesca de Japón, información del Ministerio de Finanzas.

# La miel en Japón



Invitado  
especial  
Brasil

## Principales orígenes de las mieles importadas por Japón

País	Volumen (toneladas)					Valor (miles USD)				
	2018	2019	2020	2021	2022	2018	2019	2020	2021	2022
China	31.512	30.518	33.821	30.887	30.782	72.940	68.129	73.496	67.017	65.424
Canadá	2.791	3.851	4.053	4.390	4.153	10.017	14.279	16.574	22.219	24.511
Nueva Zelandia	622	753	1.232	945	839	23.174	25.247	42.553	28.510	22.260
Argentina	4.791	4.820	4.907	3.782	3.108	14.753	14.031	13.609	16.127	13.289
Hungría	958	1.403	1.139	905	1.478	5.690	8.060	8.130	8.245	11.755
Rumania	980	467	312	235	694	5.598	2.593	2.006	1.342	4.012
Australia	108	109	252	314	257	1.218	1.246	3.605	4.751	3.645
Myanmar	844	992	1.292	1.376	1.637	1.624	1.953	2.427	2.777	3.456
Ucrania	40	240	267	941	1.161	104	625	621	2.370	3.407
México	573	312	543	808	623	2.458	1.008	1.528	3.607	2.847
Brasil	52	72	243	350	324	346	403	1.178	1.696	2.048
<b>Total</b>	<b>44.521</b>	<b>44.788</b>	<b>49.348</b>	<b>47.132</b>	<b>47.277</b>	<b>145.537</b>	<b>144.524</b>	<b>173.744</b>	<b>169.851</b>	<b>167.292</b>

Fuente: Elaborado por Odepa, información del Ministerio de Finanzas de Japón

# Características del consumidor en Japón



- Sofisticado e informado
- Sigue las tendencias de la moda
- Importancia a los temas de inocuidad, calidad y sanidad



# Características del consumidor en Japón



**Origen:** Prefectura de Wakayama

**Flora apícola:** Árbol de cera japonesa

**Lugar de recolección:** Ciudad de Arita, Prefectura de Wakayama

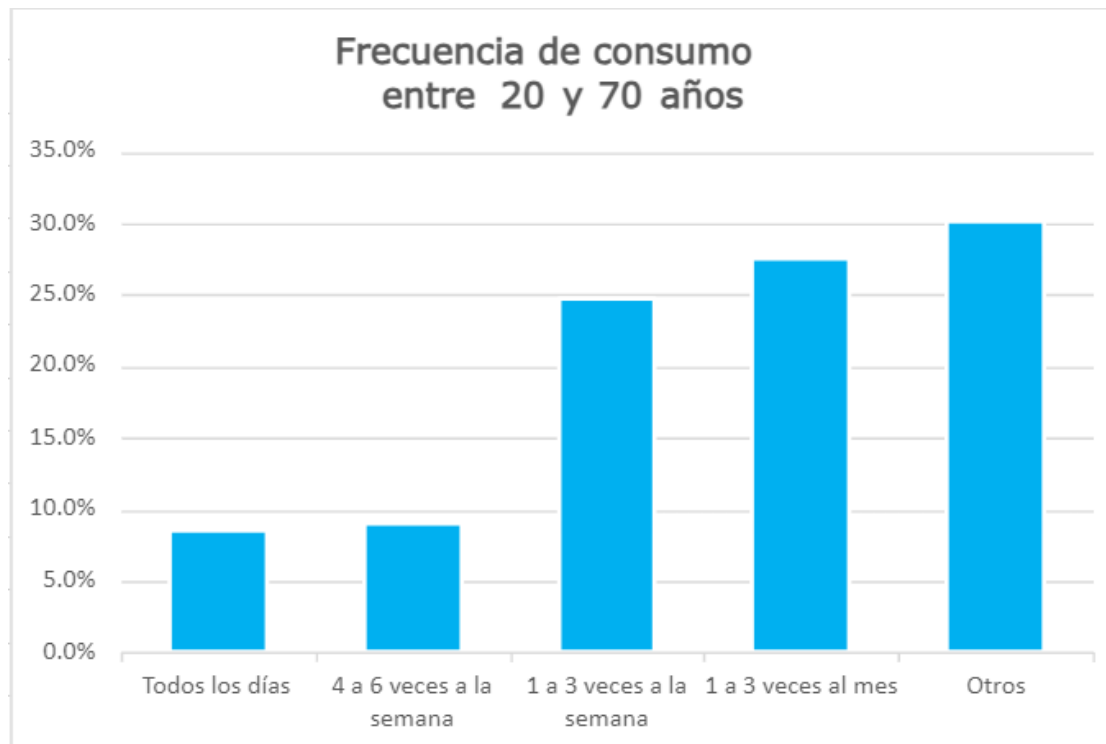
**Apicultor:** Shigeki Imori

**Comentario de cata:** Recuerda al té verde, con un sutil gusto de tanino, un refrescante frescor y elegante dulzura. Para té negro y yogur.

# Características del consumidor en Japón



Invitado especial Brasil



# Características del consumidor en Japón

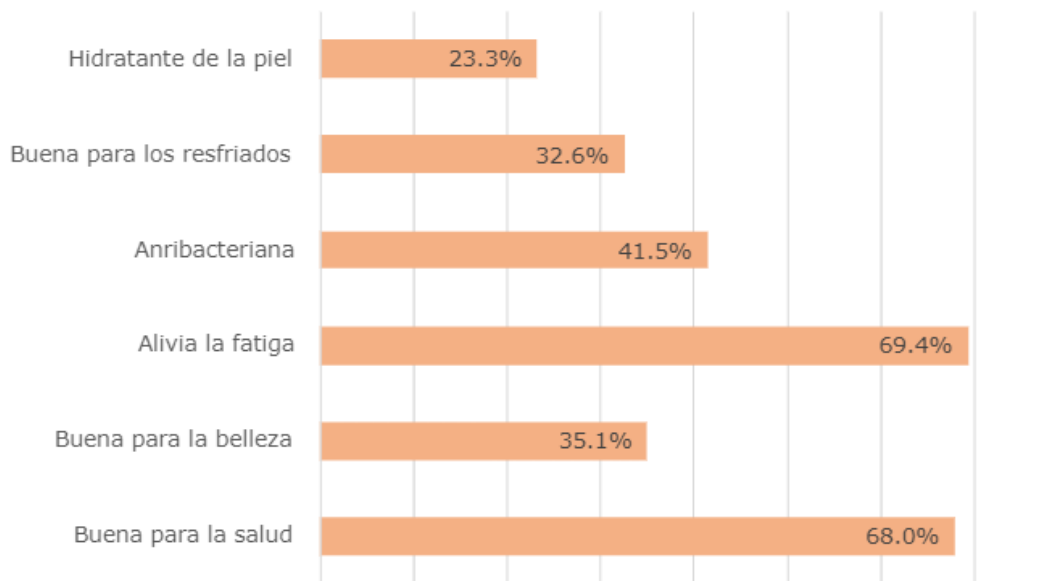


20  
23



Invitado  
especial  
Brasil

Razones de consumo  
entre 20 y 70 años



# Tiendas de miel en Japón



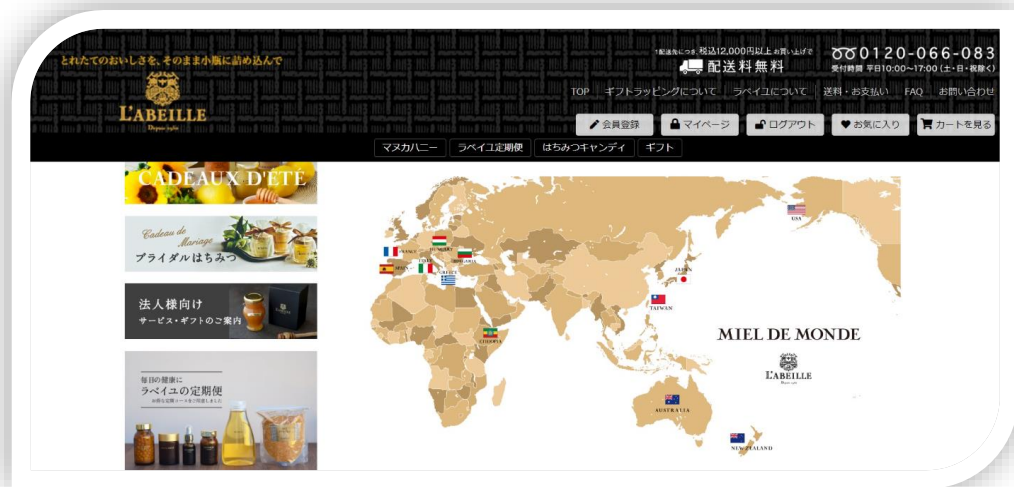
Invitado  
especial  
Brasil



# Tiendas de miel en Japón



Invitado especial Brasil



# Tiendas de miel en Japón E-Commerce



20  
23



Invitado  
especial  
Brasil



# Precios



Invitado  
especial  
Brasil

Origen	Precio USD
Francia	20 - 24
Italia	20
Nueva Zelanda	50 - 150

Especies Melíferas	Precio USD
Multifloral	12
Acacia	15-20
Bosque	22-24
Tilo	19-23
Lavanda	25
Naranja	18-30
Tomillo	36

Fuente: elaborado por Agregaduría Agrícola de Chile en Japón en base a precios de tienda gourmet

## Preferencia arancelaria de otros mercados

General	OMC	CPTPP	Unión Europea	ASEAN	RCEP	México	Vietnam	Australia	Mongolia	Reino Unido	EE.UU
	Argentina Ucrania Brasil	<b>Chile</b> Canadá Nueva Zelanda Australia	Hungría Rumania	Myanmar	China						
<b>30,0%</b>	<b>25,5%</b>	<b>6,3%</b>	<b>6,4%</b>	<b>25,5%</b>	<b>25,5%</b>	<b>0% Cuota</b>	<b>12,8% Cuota</b>	<b>2,3% Cuota</b>	<b>12,8% Cuota</b>	<b>6,4%</b>	<b>6,3%</b>

Fuente: elaborado por la Agregaduría Agrícola de Chile en Japón, información estadística *Japan Tariff Association*.

**OMC:** Organización Mundial de Comercio

**ASEAN:** Asociación de Naciones del Sudeste Asiático, Myanmar, Brunéi, Camboya, Filipinas, Indonesia, Laos, Malasia, Singapur, Tailandia y Vietnam.

**RCEP:** Asociación Económica Integral Regional (RCEP, por sus siglas en inglés) es un acuerdo de libre comercio (TLC) entre diez Estados miembros de ASEAN y cinco Estados de Asia y Oceanía con los que ASEAN tiene TLC (Australia, China, Corea del Sur, Japón, Nueva Zelanda)



## CPTPP: Desgravación Arancelaria de la miel Chilena en Japón

Período	Arancel
1 abril 2023 al 31 marzo 2024	6,3%
1 abril 2024 al 31 marzo 2025	3,1%
A partir del 1 abril 2025	0%

Fuente: elaborado por la Agregaduría Agrícola de Chile en Japón, información acuerdo CPTPP

# Relato miel chilena al mundo



Invitado  
especial  
Brasil

*“Las mieles de Chile, gracias a la biodiversidad de su flora endémica, tienen características únicas, se producen en un origen protegido, en armonía con el medio ambiente y regalan atributos irrepetibles de color y aroma, junto a sus propiedades saludables. Las mieles de Chile recogen las riquezas naturales y todo el sabor que nace de su tierra generosa, cuidada con el talento y cariño de su gente.*

*Sus propiedades funcionales y sensoriales, herencia de la flora nativa chilena, dan origen a miles únicas e irrepetibles para el mundo”.*

# Recomendaciones finales



Invitado  
especial  
Brasil

- Importancia del relato
- Destacar el origen del producto
- Nombre del apicultor
- Nombre del producto debe evocar imágenes comunes
- Destacar propiedades funcionales, antioxidante o antibacterial



**20**  
**23**



Invitado  
especial  
Brasil

**22/23**  
AGOSTO  
LO VALLEDOR

**Muchas gracias**



[ndisegni@prochile.gob.cl](mailto:ndisegni@prochile.gob.cl)

[agregaduria.japon@minagri.gob.cl](mailto:agregaduria.japon@minagri.gob.cl)



[@prochile\\_japan](https://www.instagram.com/prochile_japan)



expo  
**CHILE**  
**AGRÍCOLA**  
MINISTERIO DE AGRICULTURA

20  
23



Invitado  
especial  
Brasil



PRESENTES POR  
UN MEJOR FUTURO

FUNDACIÓN  
**FUCOA**